

Neues aus Japan Nr. 170 | Januar 2019

Kultur

## Japanisch lernen - Kanji des Monats

# 者 *SHA, mono, -sha* - Person, Ding, Handelnde(r)

Im letzten Monat haben wir Ihnen ein zweites neues *kanji* einfach untergejubelt, ohne es genauer zu betrachten:

者 *SHA, mono, -sha* Person, Ding, Handelnde(r) - Es hat unten die Sonne 日 *hi, nich* (<https://www.de.emb-japan.go.jp/NaJ/NaJ0703/shiroi.htm>), die wir bei unserem Zeichen vom Dezember stellvertretend benötigten, und oben ein Element, das den Boden, die Erde 土 *tsuchi* (<https://www.de.emb-japan.go.jp/NaJ/NaJ1001/tsuchi.html>) beinhaltet sowie einen Schwerthieb/Strich schräg durch.

Es gibt verschiedene Theorien dazu: Nach einer davon ist das Zeichen jedenfalls ein Bild von sich überkreuzenden Zweigen oder Hölzern in einem Gefäß.

In dieser dunklen Jahreszeit habe ich bei den Elementen gleich die Assoziation, dass die Sonne sich quasi unter die Erde gehandelt hat. Aber wenn jemand handelt und Holzscheite sammelt, um Feuer zu machen und damit Licht und Wärme zu erzeugen, dann wollen wir damit zufrieden sein.

Wir wünschen Ihnen ein frohes, friedliches sowie glückvolles und gesundes Neues Jahr!

---

**Kontakt:**  
Botschaft von Japan  
Abteilung für Kultur und Öffentlichkeitsarbeit

Hiroshimastr. 6  
10785 Berlin  
Tel.: 030/21094-0  
Fax: 030/21094-228  
E-mail: [magazin@bo.mofa.go.jp](mailto:magazin@bo.mofa.go.jp)